

États financiers combinés

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE  
CANADA - WORLD WILDLIFE FUND  
CANADA ET FONDATION DU FONDS  
MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA  
FOUNDATION**

Exercice clos le 30 juin 2017



KPMG s.r.l./S.E.N.C.R.L.  
Vaughan Metropolitan Centre  
100 New Park Place, Suite 1400  
Vaughan (Ontario) L4K 0J3  
Canada  
Téléphone 905-265-5900  
Télécopieur 905-265-6390

## **RAPPORT DES AUDITEURS INDÉPENDANTS**

Aux membres du Fonds mondial pour la nature Canada -  
World Wildlife Fund Canada et de la  
Fondation du fonds mondial pour la nature Canada -  
World Wildlife Fund Canada Foundation

Nous avons effectué l'audit des états financiers combinés ci-joints du Fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada et de la Fondation du fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada Foundation, qui comprennent l'état combiné de la situation financière au 30 juin 2017, les états combinés des résultats et de l'évolution des soldes de fonds, des fonds d'exploitation spécifiques et de l'évolution des soldes de fonds et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi que les notes, qui comprennent un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

### *Responsabilité de la direction pour les états financiers combinés*

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers combinés conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers combinés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

### *Responsabilité des auditeurs*

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers combinés, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers combinés ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en œuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers combinés. Le choix des procédures relève de notre jugement, et notamment de notre évaluation des risques que les états financiers combinés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, nous prenons en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers combinés afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère



Page 2

raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers combinés.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

*Opinion*

À notre avis, les états financiers combinés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière du Fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada et de la Fondation du fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada Foundation au 30 juin 2017, ainsi que de ses résultats d'exploitation combinés et de ses flux de trésorerie combinés pour l'exercice clos à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

*KPMG A.R.L. / S.E.N.C.R.L.*

Comptables professionnels agréés, experts-comptables autorisés

Le 17 octobre 2017  
Vaughan, Canada

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

État combiné de la situation financière  
(en milliers de dollars)

Au 30 juin 2017, avec les informations comparatives pour 2016

	2017	2016
<b>Actif</b>		
Actif à court terme		
Trésorerie et équivalents de trésorerie	6 624 \$	8 076 \$
Débiteurs [note 5 b)]	526	798
Charges payées d'avance et autres actifs	448	560
	<u>7 598</u>	<u>9 434</u>
Placements (note 4)	18 887	17 834
Immobilisations corporelles (note 6)	262	275
	<u>26 747 \$</u>	<u>27 543 \$</u>

**Passif et soldes de fonds**

Passif à court terme		
Créditeurs et charges à payer	1 176 \$	1 939 \$
Soldes de fonds		
Fonds d'exploitation		
Non affectés	1 353	1 469
Affectés	7 999	9 084
	<u>9 352</u>	<u>10 553</u>
Fonds d'immobilisations		
Fonds en fiducie et autres fonds d'immobilisations (note 7)	15 156	14 135
Fonds de dons planifiés	801	641
Fonds d'immobilisations corporelles	262	275
	<u>16 219</u>	<u>15 051</u>
	25 571	25 604
Engagements (note 11)		
	<u>26 747 \$</u>	<u>27 543 \$</u>

Voir les notes afférentes aux états financiers combinés.

Au nom du conseil,

\_\_\_\_\_, administrateur

\_\_\_\_\_, administrateur

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

État combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017, avec les informations comparatives pour 2016

					2017	2016
	Fonds d'exploitation	Fonds en fiducie et autres fonds d'immobilisations	Fonds de dons planifiés	Fonds d'immobilisations corporelles	Total	Total
<b>Produits</b>						
<b>Dons</b>						
Particuliers	10 760	\$ -	\$ 1 602	\$ -	12 362	\$ 11 518
Sociétés	2 340	-	-	-	2 340	2 426
Fondations	2 349	-	-	-	2 349	1 330
Autres organismes sans but lucratif	225	-	-	-	225	239
Gouvernements	306	-	-	-	306	385
Famille du WWF [note 5 a)]	1 588	-	-	-	1 588	2 641
<b>Produits gagnés</b>						
Ventes de produits, promotions d'événements et droits	1 010	-	-	-	1 010	1 088
Produits financiers	131	952	-	-	1 083	521
	18 709	952	1 602	-	21 263	20 148
<b>Charges</b>						
<b>Conservation</b>						
Mise en œuvre des programmes [notes 5 a) et 9)]	10 606	-	-	-	10 606	11 276
Recherche et subventions	2 040	-	-	-	2 040	1 967
Sensibilisation à la conservation (note 9)	3 281	-	-	-	3 281	3 430
Lobbying	4	-	-	-	4	6
	15 931	-	-	-	15 931	16 679
Collecte de fonds et administration (notes 9 et 10)	5 567	62	336	-	5 965	6 009
Amortissement des immobilisations corporelles	-	-	-	165	165	124
	21 498	62	336	165	22 061	22 812
<b>Excédent (insuffisance) des produits par rapport aux charges avant les variations de la juste valeur des placements</b>						
	(2 789)	890	1 266	(165)	(798)	(2 664)
<b>Variations de la juste valeur des placements</b>						
	40	725	-	-	765	275
<b>Virements des (aux) parties liées [note 7 b)]</b>						
	594	(594)	-	-	-	-
<b>Excédent (insuffisance) des produits par rapport aux charges</b>						
	(2 155)	1 021	1 266	(165)	(33)	(2 389)
<b>Soldes de fonds à l'ouverture de l'exercice</b>						
	10 553	14 135	641	275	25 604	27 993
<b>Virements interfonds</b>						
	954	-	(1 106)	152	-	-
<b>Soldes de fonds à la clôture de l'exercice</b>						
	9 352	\$ 15 156	\$ 801	\$ 262	\$ 25 571	\$ 25 604

Voir les notes afférentes aux états financiers combinés.

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

État combiné des fonds d'exploitation spécifiques et de l'évolution des soldes de fonds  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017, avec les informations comparatives de 2016

	Fonds affectés						2017	2016
	Arctique	Océans	Eau douce	Mobilisation citoyenne	Conservation à l'échelle mondiale et autres	Fonds non affectés	Total	Total
<b>Produits</b>								
Dons								
Particuliers	1 136 \$	290 \$	9 \$	– \$	105 \$	9 220 \$	10 760 \$	10 071 \$
Sociétés	36	329	636	396	272	671	2 340	2 426
Fondations	1 891	97	67	–	158	136	2 349	1 330
Autres organismes sans but lucratif	–	(4)	4	–	6	219	225	239
Gouvernements	201	76	–	24	–	5	306	385
Famille du WWF [note 5 a)]	1 560	–	–	–	–	28	1 588	2 641
Ventes de produits, promotions d'événements et droits	–	10	9	51	(5)	945	1 010	1 088
Placements	2	2	–	–	–	127	131	141
	4 826	800	725	471	536	11 351	18 709	18 321
<b>Charges</b>								
Conservation								
Mise en œuvre des programmes (notes 5 a) et 9)	3 871	2 474	1 231	1 068	1 939	23	10 606	11 276
Recherche et subventions	1 033	146	346	248	267	–	2 040	1 967
Sensibilisation à la conservation (note 9)	–	–	–	–	–	3 281	3 281	3 430
Lobbying	1	1	–	–	–	2	4	6
	4 905	2 621	1 577	1 316	2 206	3 306	15 931	16 679
Collecte de fonds et administration (notes 9 et 10)	–	–	–	–	–	5 567	5 567	5 587
	4 905	2 621	1 577	1 316	2 206	8 873	21 498	22 266
Excédent (insuffisance) des produits par rapport aux charges avant ce qui suit :	(79)	(1 821)	(852)	(845)	(1 670)	2 478	(2 789)	(3 945)
Variations de la juste valeur des placements	–	–	–	–	–	40	40	(24)
Virement de la Fondation [note 7 b)]	–	35	–	100	2	457	594	1 338
Excédent (insuffisance) des produits par rapport aux charges	(79)	(1 786)	(852)	(745)	(1 668)	2 975	(2 155)	(2 631)
Soldes de fonds à l'ouverture de l'exercice	4 730	1 310	975	982	1 086	1 470	10 553	11 896
<b>Virements interfonds</b>								
Fonds d'exploitation	796	1 083	248	589	1 330	(4 046)	–	–
Fonds d'immobilisations corporelles	–	–	–	–	–	(152)	(152)	(172)
Fonds de dons planifiés	–	–	–	–	–	1 106	1 106	1 460
Soldes de fonds à la clôture de l'exercice	5 447 \$	607 \$	371 \$	826 \$	748 \$	1 353 \$	9 352 \$	10 553 \$
<b>Composition des fonds</b>								
Non affectés	– \$	– \$	– \$	– \$	– \$	1 353 \$	1 353 \$	1 470 \$
Affectés	5 447	607	371	826	748	–	7 999	9 083
	5 447 \$	607 \$	371 \$	826 \$	748 \$	1 353 \$	9 352 \$	10 553 \$

Vois les notes afférentes aux états financiers combinés.

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

État combiné des flux de trésorerie  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017, avec les informations comparatives pour 2016

	2017	2016
Flux de trésorerie liés aux activités d'exploitation		
Insuffisance des produits par rapport aux charges	(33) \$	(2 389) \$
Éléments sans effet sur la trésorerie		
Amortissement des immobilisations corporelles	165	124
Variations de la juste valeur des placements	(765)	(275)
Variation des éléments hors trésorerie du fonds de roulement d'exploitation		
Débiteurs	272	(482)
Charges payées d'avance et autres actifs	112	(52)
Créditeurs et charges à payer	(763)	237
	(1 012)	(2 837)
Flux de trésorerie liés aux activités d'investissement		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(152)	(172)
Cession (acquisition) de placements, montant net	(288)	141
	(440)	(31)
Diminution de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	(1 452)	(2 868)
Trésorerie et équivalents de trésorerie à l'ouverture de l'exercice	8 076	10 944
Trésorerie et équivalents de trésorerie à la clôture de l'exercice	6 624 \$	8 076 \$

Voir les notes afférentes aux états financiers combinés.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 1. Mode de présentation

Ces états financiers combinés constituent les états financiers combinés de deux entités, à savoir le Fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada (le « Fonds ») et la Fondation du fonds mondial pour la nature Canada - World Wildlife Fund Canada Foundation (la « Fondation »), collectivement (« WWF-Canada »). Le Fonds, organisme de bienfaisance enregistré au Canada, a été créé pour recueillir, gérer et distribuer des fonds auprès d'organismes et de particuliers qui se consacrent à la conservation de la faune, de la flore, de la forêt, du paysage, de l'eau, du sol et d'autres ressources naturelles au Canada et ailleurs par l'entremise de travaux de recherche et d'enquête, de programmes de sensibilisation à tous les niveaux, d'information et de publicité, de travaux de coordination et de coopération avec d'autres intéressés, ou par tout autre moyen approprié. Organisme de bienfaisance enregistré au Canada, la Fondation est l'entité juridique responsable de la gestion des apports sous forme d'actifs devant être maintenus dans des fonds en fiducie et d'autres fonds d'immobilisations déterminés par le conseil d'administration. Le Fonds et la Fondation ont respectivement été constitués le 16 mai 1967 et le 17 août 1982 par lettres patentes émises en vertu de la Partie II de la *Loi sur les corporations canadiennes*, sans capital-actions, et ont été prorogées le 22 juillet 2013 aux termes de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif*. Ces deux organismes de bienfaisance sont enregistrés au sens de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada) et, à ce titre, ils sont exonérés de l'impôt sur le revenu. Le Fonds et la Fondation partagent le même conseil d'administration.

Les états financiers audités de chacune des entités aux 30 juin 2017 et 2016 et pour les exercices clos les 30 juin 2017 et 2016 sont également disponibles.

## 2. Programmes de conservation

### a) Conservation au Canada

Le Canada détient 20 % des réserves en eau douce de la planète et il compte le plus long littoral de tous les pays, le long de trois océans, et d'abondants espaces naturels d'une côte à l'autre. Les Canadiens partagent cet espace avec près de 140 000 espèces connues et des dizaines de milliers d'autres espèces qui n'ont pas été répertoriées.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 2. Programmes de conservation (suite)

WWF-Canada a mis en œuvre des programmes prioritaires pour ce qui est de la conservation des océans, de la faune arctique et de celle en eau douce afin d'assurer la protection avec les meilleures pratiques scientifiques :

i) Protection des écosystèmes marins et des régions côtières

S'assurer de la protection efficace des écosystèmes marins et des régions côtières, selon une approche scientifique, qui sont essentiels aux espèces et chers aux collectivités.

ii) Écosystèmes d'eau douce en bon état

L'évaluation nationale de WWF-Canada des 25 principaux écosystèmes d'eau douce fait état de données insuffisantes et présente des informations sur la façon dont WWF-Canada sensibilise les Canadiens à maintenir des bassins versants bien vivants et résilients pour soutenir les collectivités et bâtir un avenir.

iii) Solutions de développement responsable pour préserver la faune

WWF-Canada travaille de concert avec les diverses associations communautaires, les peuples autochtones, les institutions de recherche, les gouvernements, les entreprises et autres pour trouver des solutions afin de préserver la faune et les habitats essentiels.

iv) Pratiques de pêche durables écologiques

Ce programme porte sur la viabilité des juvéniles qui sont à la base des écosystèmes marins en bon état. WWF-Canada aide également les collectivités en Arctique à développer des pratiques de pêches durables à petite échelle.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 2. Programmes de conservation (suite)

### v) Énergie renouvelable respectueuse des habitats naturels

WWF-Canada, qui vise l'utilisation de l'énergie renouvelable dans une proportion de 100 % d'ici 2050, travaille de concert avec les gouvernements, les collectivités, les partenaires de l'industrie et les institutions financières pour qu'un plus grand nombre de projets d'énergie renouvelable soient instaurés plus rapidement dans le respect de la nature et de la faune.

### vi) Sensibilisation des Canadiens à l'égard de la protection de la nature

Au moins un Canadien sur dix participera activement à améliorer l'habitat faunique d'ici 2020, grâce notamment à notre campagne qui encourage à en faire plus pour la nature.

### b) Conservation à l'échelle mondiale

À l'instar de nombreux canadiens, WWF-Canada fait partie d'une famille d'envergure internationale. Dans le cadre de ses activités au Canada, l'organisme joue un rôle crucial dans la protection des tigres au Népal et assure le leadership et le soutien canadiens qui permettront de mener à bien d'autres programmes et initiatives à l'échelle mondiale qui revêtent une importance pour le Canada et les Canadiens.

## 3. Principales méthodes comptables

Les états financiers de WWF-Canada ont été préparés conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif. La totalité des produits et des charges sont comptabilisés selon la méthode de la comptabilité d'exercice.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 3. Principales méthodes comptables (suite)

### a) Comptabilisation des produits

WWF-Canada comptabilise les apports selon la méthode de la comptabilité par fonds affectés :

- i) Les apports affectés sont comptabilisés comme des produits du fonds affecté approprié lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir. Les apports sont comptabilisés dans le fonds respectif si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et la réception du montant est raisonnablement assurée. Les apports affectés pour lesquels aucun fonds affecté approprié n'est présenté sont comptabilisés dans le fonds d'exploitation conformément à la méthode du report.
- ii) Les apports non affectés sont comptabilisés à titre de produits du fonds non affecté lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir.
- iii) Les produits financiers sont comptabilisés à titre de produits lorsqu'ils sont gagnés. Les autres produits (ventes de produits, promotions d'événements et droits) sont constatés lorsque le service est rendu ou que les biens sont vendus.

### b) Fonds

#### i) Fonds d'exploitation

Les fonds d'exploitation comprennent des montants grevés d'affectations et non grevés d'affectations.

Le fonds affecté représente les fonds utilisés dans le cadre des programmes prioritaires et de conservation à l'échelle mondiale de WWF-Canada.

Certains programmes de conservation ne sont pas instaurés avant qu'une quantité appropriée de fonds spécifiques ou de dons promis ne soient reçus. WWF-Canada planifie de manière à ce que les fonds spécifiques disponibles ou les dons promis reçus dépassent les charges connexes prévues pour les trois à cinq mois à venir. En général, les fonds reçus sont utilisés dans les douze mois qui suivent; mais il arrive parfois que ces fonds aient trait à des programmes et à des engagements pluriannuels et soient conservés pendant plus de douze mois.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 3. Principales méthodes comptables (suite)

Le fonds non affecté correspond aux produits non grevés d'affectations qui n'ont pas été dépensés. Ces produits sont utilisés pour financer les programmes de conservation et aux fins du fonctionnement général.

### ii) Fonds de dons planifiés

Le fonds de dons planifiés correspond aux montants reçus de legs provenant du programme de dons planifiés qui n'ont pas servi au financement des programmes de conservation en cours.

Tous les legs provenant de ce programme sont initialement comptabilisés dans le fonds de dons planifiés. Les fonds affectés par les donateurs à des programmes particuliers sont virés aux fonds affectés du programme visé. Le conseil d'administration établit, à chaque exercice, le montant des fonds à virer au fonds non affecté. Il considère le reliquat comme grevé d'affectations internes pour un usage futur.

### iii) Fonds d'immobilisations

#### a) Fonds en fiducie et autres fonds d'immobilisations

Le fonds en fiducie et les autres fonds d'immobilisations correspondent aux biens donnés qui sont destinés à être détenus en fiducie et dans d'autres fonds d'immobilisations déterminés par le conseil d'administration (note 7).

#### b) Fonds d'immobilisations corporelles

Le fonds d'immobilisations corporelles correspond à l'investissement net de WWF-Canada dans les immobilisations corporelles, comme il est décrit à la note 6. Les montants qui sont nécessaires à l'acquisition d'immobilisations corporelles ou qui représentent des dons d'immobilisations corporelles sont virés du fonds non affecté au fonds d'immobilisations corporelles et sont considérés comme grevés d'affectations internes.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 3. Principales méthodes comptables (suite)

### c) Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et les équivalents de trésorerie comprennent les fonds et les placements qui sont très liquides et dont les échéances initiales sont inférieures à trois mois.

### d) Actifs et passifs financiers

WWF-Canada évalue initialement la trésorerie et équivalents de trésorerie, les débiteurs et les créditeurs et charges à payer à la juste valeur et au coût amorti ultérieurement.

WWF-Canada évalue initialement ses placements à la juste valeur à l'état combiné de la situation financière. WWF-Canada a choisi d'évaluer ses placements à la juste valeur ultérieurement, et de comptabiliser les variations de la juste valeur dans l'état combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds et dans l'état combiné des fonds d'exploitation spécifiques et de l'évolution des soldes de fonds. Les coûts de transaction liés à l'acquisition et à la cession de placements sont passés en charges lorsqu'ils sont engagés.

Les actifs financiers, autres que ceux évalués à la juste valeur, sont soumis à un test de dépréciation à la fin de chaque période de présentation de l'information financière s'il existe des indications de dépréciation possible des actifs.

### e) Placements à long terme

WWF-Canada classe ses placements en fonction de l'utilisation qu'il compte en faire plutôt que sur la composition et les dates d'échéance des placements sous-jacents. Bien que WWF-Canada ait la capacité de liquider une partie de ses placements à long terme en tout temps selon leur composition, en réalité, la direction entend détenir les placements à long terme pour une période supérieure à un an afin d'en tirer des produits financiers.

Les placements à long terme sont détenus uniquement aux fins de générer des produits financiers et non à des fins d'exploitation. Les produits de la vente de placements à long terme ne sont pas retirés des portefeuilles de placement. Ils sont plutôt réinvestis pour acquérir des placements supplémentaires devant être détenus pour en tirer des produits financiers.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

### 3. Principales méthodes comptables (suite)

f) Immobilisations corporelles

Les montants nécessaires à l'acquisition d'immobilisations corporelles sont virés du fonds d'administration non grevé d'affectations au fonds d'immobilisations corporelles.

Les immobilisations corporelles acquises pour des projets internationaux particuliers sont passées en charges immédiatement. Les œuvres d'art sont inscrites à l'actif, mais elles ne sont pas amorties, car leur valeur augmente. Les dons d'immobilisations corporelles sont comptabilisés à leur juste valeur estimative à la date d'acquisition. Si la juste valeur ne peut être déterminée au prix d'un effort raisonnable, le bien reçu est alors comptabilisé pour une valeur symbolique.

Les immobilisations corporelles détenues aux fins des activités courantes sont inscrites à l'actif et amorties selon la méthode linéaire comme suit :

---

Mobilier et agencements	8 ans
Améliorations locatives	Sur la période de location
Logiciels	2 ans
Matériel informatique	3 ans
Matériel de bureau	3 ans

---

WWF-Canada examine régulièrement la valeur comptable de ses actifs à long terme. S'ils n'ont plus le potentiel d'utilité à long terme pour WWF-Canada, l'excédent de leur valeur comptable nette est comptabilisé en charges dans l'état combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds.

g) Contrats de location, charges locatives et avantages incitatifs à la location reportés

Les contrats de location sont comptabilisés à titre de contrats de location simple; les loyers sont initialement comptabilisés dans les charges locatives et ajustés sur une base linéaire sur la période de location. L'écart entre la charge locative calculée sur une base linéaire et les loyers prévus au contrat de location est porté dans les créditeurs et charges à payer.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 3. Principales méthodes comptables (suite)

Les avantages incitatifs à la location reportés sont constitués d'avantages en trésorerie que l'organisme a reçu des locataires aux termes des contrats de location. Les avantages incitatifs à la location reçus sont amortis sur la durée du contrat de location connexe. La partie non amortie des avantages incitatifs à la location est prise en compte dans les créditeurs et charges à payer.

### h) Dons de fournitures et de services

Les dons de fournitures et de services (dons en nature autres que les dons d'immobilisations corporelles) ne sont pas comptabilisés dans l'état combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds et dans l'état combiné des fonds d'exploitation spécifiques et de l'évolution des soldes de fonds. Le montant représentant l'espace publicitaire, le temps d'antenne et les services juridiques offerts sous forme de dons est présenté dans les notes afférentes aux états financiers combinés en fonction de l'information fournie par les fournisseurs de services respectifs.

WWF-Canada reçoit également des services substantiels sous forme de temps de bénévolat. Ces services ne sont pas pris en compte dans les présents états financiers étant donné qu'il est difficile d'en établir la valeur.

### i) Devises

Les actifs et passifs monétaires libellés en devises sont convertis en dollars canadiens aux cours de change en vigueur à la date de l'état combiné de la situation financière. Les produits et les charges sont convertis aux cours de change en vigueur à la date de l'opération.

### j) Ventilation des charges

WWF-Canada gère ses activités par service afin de maximiser l'efficacité et la productivité. Les services contribuent à plus d'une fonction et les fonctions de soutien répondent aux besoins de l'ensemble des services. Lors de la présentation des résultats financiers, diverses charges sont ventilées, de manière appropriée et cohérente, afin de refléter le coût estimatif des activités qui contribuent aux objectifs et aux résultats de WWF Canada.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

### 3. Principales méthodes comptables (suite)

#### j) Ventilation des charges (suite)

Les coûts réels sont répartis selon les critères suivants :

##### i) Charges liées au marketing et au financement

Les services de marketing et de financement soutiennent plusieurs secteurs, dont l'éducation, la sensibilisation à la conservation, la réduction de l'empreinte et la collecte de fonds. Une tranche de ces charges est attribuée à la sensibilisation à la conservation en fonction de l'objectif de communication.

##### ii) Charges liées aux communications

Le service des communications se concentre principalement sur la promotion des objectifs, des stratégies, des communications et des enjeux liés aux programmes de conservation. Les charges sont ventilées en fonction d'une estimation du temps alloué.

##### iii) Charges de fonctionnement général

Les charges liées aux ressources humaines sont ventilées en fonction de l'effectif.

Les charges liées au financement, à l'administration et aux technologies de l'information sont ventilées en fonction d'une estimation des services affectés à la conservation et au financement.

Les charges liées aux installations et à l'infrastructure sont ventilées selon une estimation de la superficie en pieds carrés utilisée par chaque fonction. Les frais de gestion générale sont établis en fonction d'une estimation du temps alloué.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

## 3. Principales méthodes comptables (suite)

### k) Recours à des estimations

L'établissement d'états financiers combinés conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif exige que la direction fasse des estimations et pose des hypothèses qui influent sur la valeur comptable des actifs et des passifs et sur la présentation des passifs éventuels à la date des états financiers combinés ainsi que sur la valeur comptable des produits et des charges de l'exercice visé. Les résultats réels pourraient différer de ces estimations.

## 4. Placements à long terme

	2017	2016
Titres à revenu fixe <sup>1)</sup>	8 530 \$	8 710 \$
Titres de capitaux propres	9 540	8 470
Fonds communs d'actions	817	654
	18 887 \$	17 834 \$

<sup>1)</sup> Les titres à revenu fixe se composent d'obligations et d'instruments du marché monétaire. Au 30 juin 2017, l'échéance de ces titres s'étalait entre septembre 2017 et décembre 2108 (entre septembre 2016 et décembre 2108, en 2016), les taux d'intérêt variant entre 1,15 % et 7,40 % (entre 0,75 % et 7,40 % en 2016).

Au 30 juin 2017, les placements comprenaient un montant de 5 618 \$ CA (4 953 \$ CA en 2016) qui sera réglé en dollars américains.

## 5. Opérations entre apparentés

Les opérations entre apparentés sont effectuées dans le cours normal des activités et elles sont évaluées à la valeur d'échange, c'est-à-dire au montant de la contrepartie établie et convenue par les apparentés.

a) La famille WWF représente un apparenté, car ses membres sont soumis à une influence notable commune en raison de leur relation avec World Wide Fund for Nature International (« WWF International »).

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

**5. Opérations entre apparentés (suite)**

Au cours de l'exercice, WWF-Canada a reçu des montants des divers membres de la famille WWF au titre du financement de projets, comme il est indiqué ci-dessous. Les sorties de fonds connexes sont comptabilisées à titre de subventions ou de charges liées à la mise en œuvre de programmes.

	2017	2016
International	22 \$	877 \$
Royaume-Uni	595	583
États-Unis	457	267
Belgique	14	126
Pays-Bas	390	523
Suède	68	222
Autres	42	43
	<b>1 588 \$</b>	<b>2 641 \$</b>

Par suite de la conclusion de la convention sur l'organisation nationale (National Organization Agreement) entre le Fonds et WWF International en date du 6 juin 1995, le Fonds verse des droits à WWF International, dont le siège social est situé à Gland, en Suisse, en contrepartie de services et d'avantages essentiellement liés à la mise en œuvre des programmes de conservation et de sensibilisation. Ces droits se chiffrent à 1 587 \$ (1 739 \$ en 2016), dont 1 190 \$ (1 304 \$ en 2016) sont pris en compte dans la mise en œuvre du programme de conservation et 397 \$ (435 \$ en 2016) dans la collecte de fonds et l'administration.

- b) Au 30 juin 2017, le Fonds avait des montants à recevoir de divers membres de la famille WWF au titre du financement de projets et de dépenses remboursables qui s'élevaient à 14 \$ (4 \$ en 2016). Ces montants sont inclus dans les débiteurs.

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

**6. Immobilisations corporelles**

			2017	2016
	Coût	Amortissement combiné	Valeur comptable nette	Valeur comptable nette
Mobilier et agencements	482 \$	447 \$	35 \$	66 \$
Améliorations locatives	962	908	54	25
Logiciels	280	212	68	77
Matériel informatique	745	667	78	78
Matériel de bureau	168	158	10	12
Œuvres d'art	17	–	17	17
	2 654 \$	2 392 \$	262 \$	275 \$

Au cours de l'exercice, des actifs entièrement amortis ayant cessé d'être utilisés et dont le coût initial était nul (646 \$ en 2016) ont été radiés.

**7. Soldes des fonds en fiducie et des autres fonds d'immobilisations**

a) Le solde du fonds affecté s'établissait comme suit à la clôture de l'exercice :

			2017	2016
	Signature Fund	Canadian conservation Trust	Total	Total
Grevé d'une affectation interne	179 \$	4 497 \$	4 676 \$	4 374 \$
Grevé d'une affectation externe	368	–	368	368
	547 \$	4 497 \$	5 044 \$	4 742 \$

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

**7. Soldes des fonds en fiducie et des autres fonds d'immobilisations (suite)**

b) Les soldes des fonds de dotation s'établissaient comme suit à la clôture de l'exercice :

							2017	2016
	200 Canadians Trust	« 1001 » Nature Trust	Beryl Ivey Fund	Brocklehurst- Jourard Education Fund	The Kenneth M. Molson Fund for Endangered Birds	The Sobery Fund for Oceans	Total	Total
Apports en capital	1 139 \$	1 877 \$	1 000 \$	1 036 \$	110 \$	500 \$	5 662 \$	5 662 \$
Produits affectés cumulés								
Grevés d'une affectation interne	1 615	1 601	–	–	–	–	3 216	2 776
Grevés d'une affectation externe	–	–	550	304	140	240	1 234	955
	2 754 \$	3 478 \$	1 550 \$	1 340 \$	250 \$	740 \$	10 112 \$	9 393 \$

Les fonds sont investis de manière à procurer un revenu et à préserver le capital. Tous les ans, un montant calculé selon un pourcentage de la juste valeur moyenne des placements des deux exercices précédents de chacun des fonds est viré aux fonds d'exploitation. En 2017, un montant de 524 \$ (448 \$ en 2016), soit environ 3,6 % (3,6 % en 2016) a été viré.

# **FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## **7. Soldes des fonds en fiducie et des autres fonds d'immobilisations (suite)**

### c) Fonds affecté

Le fonds affecté regroupe des montants devant être utilisés dans un but précis fixé par les donateurs ou le conseil d'administration ou encore indiqué dans toute campagne de financement y afférente. Voici les détails du fonds :

#### i) Canadian Conservation Trust

Cette fiducie a été formée grâce à une campagne de souscription pour la protection des forêts tropicales humides, à laquelle se sont ajoutés au cours des dernières années des legs et des apports non affectés. Les produits générés par la fiducie peuvent servir à contrebalancer les charges liées aux programmes de conservation. Le capital peut être affecté à des projets spéciaux, au gré du conseil d'administration.

#### ii) Signature Fund

Ce fonds se compose de montants reçus de WWF International devant être utilisés pour augmenter le nombre d'adhésions. Les produits tirés du fonds peuvent servir à contrebalancer les frais d'administration de WWF-Canada. Le capital peut servir à des activités de financement particulières, au gré du conseil d'administration.

### d) Fonds de dotation

Le fonds de dotation comprend le total des apports en capital lorsque le montant en capital de la dotation doit demeurer intact. Voici les détails du fonds :

#### i) 200 Canadians Trust

Cette dotation permanente correspond aux apports de particuliers qui s'intéressent à la conservation du patrimoine naturel du Canada. Les produits tirés de la fiducie peuvent servir à contrebalancer les frais d'administration du Fonds. Les particuliers peuvent en devenir membres seulement s'il y a des postes vacants, et ils doivent fournir un apport de 5 \$.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 7. Soldes des fonds en fiducie et des autres fonds d'immobilisations (suite)

### ii) "1001" Nature Trust

Cette dotation permanente a été créée comme un programme de WWF International visant à promouvoir davantage la cause de la conservation. Les dons subséquents sont placés dans la fiducie. Les produits tirés de la fiducie peuvent servir à contrebalancer les frais d'administration de WWF-Canada.

### iii) Beryl Ivey Fund

Le Beryl Ivey Fund a été créé à titre de dotation permanente en 2008 grâce à un don de la succession de Beryl Ivey, ancienne membre du conseil d'administration (le « conseil ») qui a donné son appui à WWF-Canada durant de nombreuses années. Les produits tirés du fonds sont affectés directement à des projets de conservation de la zone carolinienne du sud-ouest de l'Ontario.

### iv) Brocklehurst-Jourard Education Fund

Ce fonds correspond à un don provenant de la succession de Madlyn Anne Brocklehurst-Jourard, à partir duquel une dotation permanente a été établie. Il génère des produits qui sont attribués au programme éducatif de WWF-Canada, lequel s'adresse aux enfants de 4 à 14 ans et porte sur la protection et la préservation des animaux sauvages et de leur habitat.

### v) The Kenneth M. Molson Fund for Endangered Birds

Cette dotation permanente a été établie en 1997 et a reçu des apports annuels durant cinq ans, soit jusqu'en 2001. Les autres fonds proviennent de WWF-Canada, dont l'apport compte pour 50 %. Les produits tirés du fonds servent aux projets de sauvegarde des espèces d'oiseaux en voie de disparition.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 7. Soldes des fonds en fiducie et des autres fonds d'immobilisations (suite)

### vi) The Sobey Fund for Oceans

Le Sobey Fund for Oceans a été créé à titre de dotation permanente en 2011 grâce à un don de la Donald R. Sobey Foundation. Les produits générés par ce fonds servent au Programme marin de WWF-Canada dans la région Atlantique, qui vise à catalyser le leadership et l'innovation en matière d'utilisation renouvelable de nos océans. Plus particulièrement, les produits tirés de ce fonds permettent à des étudiants d'acquérir de l'expérience de travail auprès de WWF-Canada et, de concert avec l'Université Dalhousie, d'obtenir des bourses d'études en conservation des océans.

### e) Fonds à revenu cumulé affecté à des fins de dotations

Le fonds à revenu cumulé affecté à des fins de dotations comprend les produits financiers nets non répartis et cumulés afférents aux apports en capital sous forme de dotations, incluant les produits grevés d'une affectation externe qui tiennent compte des affectations initiales relatives aux dotations ou les produits grevés d'une affectation interne par le conseil d'administration.

## 8. Dons en nature

WWF-Canada reçoit des dons en espace publicitaire et en temps d'antenne pour ses programmes de conservation, de même que des dons en services juridiques tout au long de l'exercice. Les valeurs approximatives de ces dons, basées sur les informations fournies par les fournisseurs de services respectifs, qui n'ont pas été comptabilisées dans l'état combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds et dans l'état combiné des fonds d'exploitation spécifiques et de l'évolution des soldes de fonds, s'établissent comme suit :

	2017	2016
Sensibilisation à la conservation	512 \$	1 046 \$
Collecte de fonds et administration	2 227	2 071

Au cours de l'exercice, les dons en services juridiques se sont chiffrés à 20 \$ (32 \$ en 2016).

**FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET  
FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA -  
WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION**

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

**9. Ventilation des charges**

Au moment de la présentation des résultats financiers, diverses charges sont ventilées, de manière appropriée et cohérente, afin de refléter le coût estimatif des activités qui contribuent aux objectifs et aux résultats de WWF Canada (voir la note 3 pour les critères de ventilation).

Les charges liées au financement et à l'administration figurant à l'état combiné des résultats et de l'évolution des soldes de fonds sont présentées après les ventilations suivantes :

	2017	2016
Charges liées au marketing et aux communications en lien avec la sensibilisation à la conservation	3 281 \$	3 430 \$
Frais de soutien général liés à la mise en œuvre de programmes	738	1 428

**10. Collecte de fonds et administration**

Les charges liées à la collecte de fonds et à l'administration comprennent un montant de 5 149 \$ au titre de la collecte de fonds (5 125 \$ en 2016) et de 816 \$ au titre de l'administration (884 \$ en 2016).

**11. Engagements**

WWF-Canada loue du matériel de bureau et des locaux aux termes de divers contrats de location. Les paiements annuels futurs en vertu de contrats de location s'établissent comme suit :

2018	488 \$
2019	573
2020	575
2021	560
2022	510
Par la suite	2 581
	<b>5 287 \$</b>

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 12. Opérations avec les membres du conseil

WWF-Canada ne verse aucune rémunération aux membres de son conseil d'administration (les « membres du conseil ») pour leurs fonctions exercées à ce titre.

De plus, WWF-Canada n'a versé aucun paiement pour des produits ou services offerts à des membres du conseil ou à des sociétés dont un membre du conseil est propriétaire ou associé.

## 13. Risques financiers

### a) Gestion du risque de placement

WWF-Canada investit dans des titres à revenu fixe, des titres de capitaux propres et des fonds communs d'actions. Les gestionnaires de placements de WWF-Canada doivent respecter les politiques régissant ces placements, lesquelles sont revues par le comité d'audit, de finances et de placement. Les activités d'investissement de WWF-Canada l'exposent à divers risques, dont le risque de marché (qui comprend le risque de change, le risque de taux d'intérêt et l'autre risque de prix), le risque de crédit et le risque de liquidité.

### b) Risque de marché

Les placements de WWF-Canada sont susceptibles de l'exposer au risque de marché, lequel s'entend du risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison de variations des prix du marché. Le risque de marché inclut trois types de risques : le risque de change, le risque de taux d'intérêt et l'autre risque de prix.

#### i) Risque de change

Le risque de change est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des cours de change.

#### ii) Risque de taux d'intérêt

Le risque de taux d'intérêt est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des taux d'intérêt du marché.

# FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA ET FONDATION DU FONDS MONDIAL POUR LA NATURE CANADA - WORLD WILDLIFE FUND CANADA FOUNDATION

Notes afférentes aux états financiers combinés (suite)  
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 30 juin 2017

---

## 13. Risques financiers (suite)

### iii) Autre risque de prix

L'autre risque de prix s'entend du risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent du fait des variations des prix du marché (autres que celles découlant du risque de taux d'intérêt ou du risque de change), que ces variations soient causées par des facteurs propres à l'instrument en cause ou à son émetteur, ou par des facteurs touchant tous les instruments financiers similaires négociés sur le marché.

WWF-Canada gère le risque de marché auquel elle est exposée en surveillant le rendement de chaque placement et en s'assurant que le gestionnaire de placements respecte les politiques d'investissement établies.

### c) Risque de crédit

Le risque de crédit est le risque qu'une partie à un instrument financier manque à une de ses obligations et amène de ce fait l'autre partie à subir une perte financière. Le risque de crédit découle de la trésorerie, des équivalents de trésorerie et des débiteurs de WWF-Canada. Cette dernière estime toutefois ce risque négligeable, étant donné les contreparties en cause.

### d) Risque de liquidité

Le risque de liquidité s'entend du risque que WWF-Canada soit incapable d'honorer ses engagements au moment où elle doit le faire. WWF-Canada gère ce risque en évaluant régulièrement ses besoins de flux de trésorerie et en veillant à ce que le gestionnaire de placement soit en mesure de dénouer des positions afin de combler ses besoins de liquidités.